Criptoativos, finanças sustentáveis e tecnologia

Dr Alexander Ressos, TEP
Attorney-at-Law (Switzerland and Germany),
Solicitor (England & Wales and Hong Kong)
Of Counsel, KGP Legal LLC
alexander.ressos@kgplegal.com.sg
www.ressos.com.sg

- **crypto-asset** – 加密资产 (jiāmì zīchǎn) – aset kripto: uma representação digital de valor que se apoia em criptografia e em um registro distribuído. O livro trata os criptoativos em conjunto (capítulo K.I).
- **Digital Asset** – 数字资产 (shùzì zīchǎn) – aset digital: um ativo que existe em forma digital em um registro distribuído, incluindo valores mobiliários e depósitos tokenizados (capítulo K.I).
- **digital payment token (DPT)** – 数字支付代币 (shùzì zhīfù dàibì) – token pembayaran digital: o termo usado no Payment Services Act para criptomoedas como o bitcoin (capítulo K.I).
- **stablecoin** – 稳定币 (wěndìngbì) – mata wang stabil: um token concebido para manter um valor estável em relação a uma moeda de referência, regulado pela MAS em seu marco para stablecoins de moeda única (capítulo K.I).[1]
- **tokenisation** – 代币化 (dàibìhuà) – tokenisasi: a representação de um ativo ou de um direito como token em um registro distribuído, testada em Singapura no âmbito do Project Guardian (capítulo K.I).

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.

- **distributed ledger** – 分布式账本 (fēnbùshì zhàngběn) – lejar teragih: um banco de dados compartilhado e sincronizado entre muitos participantes, sem administrador central.
- **payment services** – 支付服务 (zhīfù fúwù) – perkhidmatan pembayaran: a emissão de contas, a transferência de dinheiro, o credenciamento de estabelecimentos comerciais, a moeda eletrônica e os serviços de digital payment tokens, licenciados nos termos do Payment Services Act (capítulo K.I).
- **regulatory sandbox** – 监管沙盒 (jiānguǎn shāhé) – kotak pasir kawal selia: um regime no qual as empresas podem testar novos produtos financeiros com exigências e supervisão atenuadas (capítulo K.I).[2]
- **artificial intelligence (AI)** – 人工智能 (réngōng zhìnéng) – kecerdasan buatan: sistemas computacionais que executam tarefas associadas à inteligência humana, como previsão e geração de linguagem (capítulo K.IV).
- **sustainable finance** – 可持续金融 (kě chíxù jīnróng) – kewangan mampan: finanças que levam em conta fatores ambientais, sociais e de governança nos investimentos e na concessão de crédito (capítulo K.II).[3]
- **green finance** – 绿色金融 (lǜsè jīnróng) – pembiayaan hijau: o financiamento de projetos e atividades que beneficiam o meio ambiente ou mitigam as mudanças climáticas (capítulo K.II).[4]
- **transition finance** – 转型金融 (zhuǎnxíng jīnróng) – pembiayaan peralihan: o financiamento da descarbonização gradual de atividades de alta emissão (capítulo K.II).
- **taxonomy** – 分类法 (fēnlèi fǎ) – taksonomi: um sistema de classificação que define quais atividades econômicas contam como verdes ou de transição (capítulo K.II).
- **environmental, social and governance (ESG)** – 环境、社会和治理 (huánjìng, shèhuì hé zhìlǐ) – alam sekitar, sosial dan tadbir urus: os três grupos de fatores não financeiros usados para avaliar a sustentabilidade de uma empresa ou de um investimento.

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.

- **carbon market** – 碳市场 (tàn shìchǎng) – pasaran karbon: um mercado em que se compram e vendem créditos de carbono ou licenças de emissão (capítulo K.II).
- **climate risk** – 气候风险 (qìhòu fēngxiǎn) – risiko iklim: o risco financeiro decorrente das mudanças climáticas físicas e da transição para uma economia de baixo carbono.

Notas

1. Forma malaia incerta. Também se encontra "syiling stabil". ↩
2. A forma malaia reflete o uso regulatório da Malásia. ↩
3. A forma malaia segue o uso de "mampan" pela MAS em seu folheto para visitantes (2022). O termo composto não foi encontrado ali. ↩
4. MAS, folheto em malaio para visitantes (2022), cit., Zona D: "Pembiayaan hijau untuk masa depan yang mampan". ↩

Disclaimer

This article is provided for general information only. It is based on publicly available sources as at its date of publication. These sources have not been independently verified against licences, regulatory registers or the records of the entities concerned. It is not legal, tax, financial or investment advice. Nor is it a recommendation to invest in, transact with or use the services of any entity mentioned. Law and regulation change frequently, so the content may be incomplete or outdated. To the fullest extent permitted by law, Dr Alexander Ressos and the publisher of SingaporeIQ exclude all liability for loss or damage arising from the use of or reliance on this article. Readers should obtain advice on their specific circumstances before acting or refraining from action.

Names and trademarks of the entities discussed belong to their owners and are used for identification only. Their mention implies no endorsement, affiliation or allegation of wrongdoing. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. Corrections and updates: contact@ressos.com.

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.

© 2026 Dr Alexander Ressos. This article may be quoted with attribution to SingaporeIQ (SingaporeIQ.com). Reproduction in full and any commercial use require prior written consent. The Legal Terms at https://singaporeiq.com/legal-terms apply.

Author contact: Dr Alexander Ressos, TEP · contact@ressos.com

© 2026 Dr Alexander Ressos. General information only, not legal, tax or investment advice. No client relationship is created. All Singapore law advice is provided by a duly licensed and regulated firm of Singapore advocates and solicitors only on the basis of an express written letter of engagement. More information at SingaporeIQ.com and ressos.com.sg.